

N i e d e r s c h r i f t

der 20. öffentlichen/nicht öffentlichen Sitzung des Ausschusses für städtische Bauangelegenheiten und Vergaben nach der VOB, VOL und HOAI am 23.06.2005

öffentlich

Ort: Stadthaus, Kleiner Saal, Marktplatz 2,
06108 Halle (Saale)

Zeit: 17:00 Uhr bis 18:25 Uhr

Anwesenheit: siehe Teilnehmerverzeichnis

Anwesend sind:

Herr Frank Sängler	CDU
Herrn Gernot Töpfer	CDU
Herr Uwe Heft	PDS
Frau Frigga Schlüter-Gerboth	PDS
Frau Heidrun Tannenber	PDS
Herr Gottfried Koehn	SPD
Herr Johannes Krause	SPD
Frau Sabine Wolff	NEUES FORUM
Frau Martina Hesse	Verw
Herr Dr. Thomas Pohlack	BG
Frau Antje Prautzsch	Verw
Herr Heinz Maluch	GRAUE

Entschuldigt fehlen:

Herr Joachim Knauerhase	WIR. FÜR HALLE.	entschuldigt
Frau Dr. Eva Mahn	MitBürger	entschuldigt
Frau Sieglinde Voigt-Kremal	Verw	entschuldigt

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung und der Beschlussfähigkeit
2. Feststellung der Tagesordnung
3. Genehmigung der Niederschrift vom 09. 06. 2005
4. Vorlagen
 - 4.1. Sanierung und Aufwertung des Amtsgartens im Rahmen des Landesprojektes
Gartenträume - Baubeschluss
Vorlage: IV/2005/04947
 - 4.2. Sanierung und Aufwertung des Reichards Gartens im Rahmen des Landesprojektes
Gartenträume - Baubeschluss
Vorlage: IV/2005/04950
5. Anträge von Fraktionen und Stadträten
Es liegen keine Anträge vor.
6. Anfragen von Stadträten
7. Beantwortung von Anfragen
8. Anregungen
9. Mitteilungen

zu 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung und der Beschlussfähigkeit

Wortprotokoll:

Herr Krause eröffnet die Sitzung. Er stellt Beschlussfähigkeit und die ordnungsgemäße Einladung fest.

zu 2 Feststellung der Tagesordnung

Wortprotokoll:

Der Tagesordnung wird zugestimmt.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen:	8
Nein-Stimmen:	0
Enthaltung:	0

Beschluss:

Der Tagesordnung wird zugestimmt.

zu 3 Genehmigung der Niederschrift vom 09. 06. 2005

Wortprotokoll:

Der Niederschrift vom 09.06.2005 wird zugestimmt.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen:	6
Nein-Stimmen:	0
Enthaltung:	2

Beschluss:

Der Niederschrift vom 09.06.2005 wird zugestimmt.

zu 4 Vorlagen

zu 4.1 Sanierung und Aufwertung des Amtsgartens im Rahmen des Landesprojektes Gartenträume - Baubeschluss Vorlage: IV/2005/04947

Wortprotokoll:

Den Baubeschluss vertreten Frau Neubert und Frau Trettin vom Fachbereich 61.1 Stadtentwicklung und -planung.

Frau Dr. Haerting bemerkt zu der Vorlage TOP 4.1. Amtsgarten und 4.2. Reichardts Garten, dass beide Gärten ihrer Meinung nach schon sehr schön sind. Trotzdem hat sie zu den beiden Vorlagen einige Fragen:

Warum wurde aus höherem Interesse keine Kinderfreundlichkeitsprüfung durchgeführt. Der vorhandene Sandkasten sollte bleiben bzw. sollten die Spielmöglichkeiten aufgewertet werden. Der vorhandene Spielplatz im Reichardts Garten ist noch intakt und sollte bleiben. Wie viel Bäume müssen noch gefällt werden und in welchem Zeitrahmen soll dies erfolgen? Sie gibt die Anregung, da die Ausführung der Spielplätze noch nicht feststeht, und zur Kostenminimierung auf Spielgeräte mit Fallschutz zu verzichten.

Frau Neubert erläutert, die beiden Gärten laufen unter der Förderung des Landesprojektes „Gartenträume“. Diese Förderung erstreckt sich über 3 Jahre und beinhaltet die Wiederherstellung der denkmalgeschützten Gartenanlagen. So sollen im Amtsgarten 3

Terrassen wieder hergestellt werden. Ein Spielplatz ist dort kaum noch einzuordnen. Der Spielplatz am Ufer der Saale gehört nicht zum historischen Garten.

Frau Trettin ergänzt, dass die Auflagen vom Denkmalschutz Priorität haben und nicht die Kinderfreundlichkeit.

Herr Krause weist darauf hin, dass wir hier über den Baubeschluss abstimmen und nicht über die Planungen.

Zu den Bäumen erläutert Frau Neubert, dass die historische Anlage von den Sichtweisen lebt. In den vergangenen Jahrzehnten wurde die Pflege in diese Richtung vernachlässigt, so dass viele offene Sichten zugewachsen sind und ein Ausschnitt des Grüns erfolgen muss. Die Bäume, welche noch gefällt werden, werden an anderer Stelle der Stadt ersetzt. Dazu ist ein Termin mit dem Naturschutzbeirat beantraut.

Das Fällen der Bäume erfolgt dann, wenn es erlaubt ist. In diesem Jahr ist der 1. Bauabschnitt und die Fertigstellung für das Jahr 2007 vorgesehen.

Frau Schlüter-Gerboth fragt nach dem aufzustellenden Spielfeld. Wie passt das in das historische Konzept hinein.

Frau Neubert erwidert, dass es in den „Spielplatz“ eingebracht werden soll und durch den Gestaltungsbeirat bestätigt wurde.

Frau Wolff versteht die Diskussion nicht, da die Gestaltung der Gärten im Gestaltungsbeirat behandelt wurde.

Auf die Frage zu den Folgekosten von Frau Dr. Haerting antwortet Frau Trettin, dass diese ausreichend sind und mit dem Fachbereich Grünflächen beraten wurden.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen:	8
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	2

Beschluss:

Dem Bauvorhaben zur Sanierung und Aufwertung des Amtsgartens einschl. des Baus einer Treppenanlage zur Seebener Straße wird zugestimmt.

**zu 4.2 Sanierung und Aufwertung des Reichards Gartens im Rahmen des Landesprojektes Gartenträume - Baubeschluss
Vorlage: IV/2005/04950**

Wortprotokoll:

Den Baubeschluss vertreten Frau Neubert und Frau Trettin vom Fachbereich 61.1 Stadtentwicklung und -planung.

Frau Dr. Haerting möchte, dass die Gestaltung von „Reichardts Garten“ im Planungsausschuss nochmals vorgestellt wird.

Frau Vent unterstützt diesen Vorschlag.

Frau Neubert empfiehlt über den Baubeschluss jetzt abzustimmen und im Planungsausschuss die Gestaltung des Spielplatzes im nächsten Jahr vorzustellen, da dieser erst im Jahr 2007 gebaut werden soll. Frau Trettin ergänzt, dass dann auch eine Kinderbeteiligung erfolgt.

Herr Heft weist darauf hin, dass in diesem Ausschuss nur darüber entschieden wird, ob gebaut wird oder nicht. Im Fachausschuss soll die Gestaltung nochmals beraten werden.

Frau Wolff schließt sich dieser Meinung an und Herr Dr. Pohlack betont, dass in Zukunft solche Bauvorhaben im Planungsausschuss beraten werden.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Enthaltung:	1

Beschluss:

Dem Bauvorhaben zur Sanierung und Aufwertung des Reichardts Gartens einschl. des Baus einer Treppenanlage zur Friedenstraße wird zugestimmt.

**zu 5 Anträge von Fraktionen und Stadträten
Es liegen keine Anträge vor.**

Wortprotokoll:

Es liegen keine Anträge vor.

zu 6 Anfragen von Stadträten

Wortprotokoll:

Es gibt keine Anfragen.

zu 7 Beantwortung von Anfragen

Wortprotokoll:

keine

zu 8 Anregungen

Wortprotokoll:

Keine

zu 9 Mitteilungen

Wortprotokoll:

keine

Für die Richtigkeit:

Datum:

Johannes Krause
Vorsitzender d. Ausschusses

S. Voigt-Kremal
Protokollführerin